REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2023/268

tat-8 ta' Frar 2023

li jemenda l-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 fir-rigward tal-entrati għall-Kanada, għar-Renju Unit u għall-Istati Uniti fil-listi ta' pajjiżi terzi awtorizzati għad-dħul fl-Unjoni ta' konsenji ta' pollam, ta' prodotti ġerminali tal-pollam u ta' laħam frisk tal-pollam u tal-għasafar tal-kaċċa

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Marzu 2016 dwar il-mard trażmissibbli tal-annimali u li jemenda u jħassar ċerti atti fil-qasam tas-saħħa tal-annimali ("Liġi dwar is-Saħħa tal-Annimali") ([1]), u b'mod partikolari l-Artikoli 230(1) u 232(1) u (3) tiegħu.

Billi:

(1) Ir-Regolament (UE) 2016/429 jipprevedi li biex jidħlu fl-Unjoni, il-konsenji tal-annimali, tal-prodotti ġerminali u tal-prodotti li joriġinaw mill-annimali jridu jkunu ġejjin minn pajjiż terz jew minn territorju, jew minn żona jew minn kompartiment tiegħu, elenkati f'konformità mal-Artikolu 230(1) ta' dak ir-Regolament.

(2) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/692 ([2]) jistabbilixxi r-rekwiżiti tas-saħħa tal-annimali li trid tinżamm il-konformità magħhom għad-dħul fl-Unjoni ta' konsenji ta' ċerti speċijiet u kategoriji tal-annimali, tal-prodotti ġerminali u tal-prodotti li joriġinaw mill-annimali minn pajjiżi terzi jew territorji jew żoni tagħhom, jew minn kompartimenti tagħhom, fil-każ tal-annimali tal-akkwakultura.

(3) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/404 ([3]) jistabbilixxi l-listi ta' pajjiżi terzi, jew ta' territorji, jew żoni jew kompartimenti tagħhom, li minnhom hu permess id-dħul fl-Unjoni tal-ispeċijiet u l-kategoriji tal-annimali, tal-prodotti ġerminali u tal-prodotti li joriġinaw mill-annimali li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni tar-Regolament Delegat (UE) 2020/692.

(4) B'mod iktar partikolari, l-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 jistabbilixxu l-listi ta' pajjiżi terzi, jew ta' territorji jew żoni tagħhom awtorizzati għad-dħul fl-Unjoni, rispettivament, ta' konsenji tal-pollam, tal-prodotti ġerminali tal-pollam, u tal-laħam frisk tal-pollam u tal-għasafar tal-kaċċa.

(5) Il-Kanada nnotifikat lill-Kummissjoni dwar żewġ tifqigħat ta' influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fil-pollam fil-provinċji ta' British Columbia, li ġew ikkonfermati bejn il-5 ta' Jannar 2023 u s-6 ta' Jannar 2023 permezz ta' analiżi tal-laboratorju (RT-PCR).

(6) Barra minn hekk, ir-Renju Unit innotifika lill-Kummissjoni dwar 5 tifqigħat ta' influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fil-pollam fil-kontej ta' Norfolk (2) fl-Ingilterra, ir-Renju Unit u f'Aberdeenshire (1), Highland (1), u Dumfries u Galloway (1) fl-Iskozja, ir-Renju Unit, li ġew ikkonfermati bejn it-13 ta' Jannar 2023 u t-30 ta' Jannar 2023 permezz ta' analiżi tal-laboratorju (RT-PCR).

([1]) ĠU L 84, 31.3.2016, p. 1.

([2]) Ir-Regolament Delegat tal-Kummissjoni (UE) 2020/692 tat-30 ta' Jannar 2020 li jissupplimenta r-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-regoli għad-dħul fl-Unjoni, u l-moviment u l-immaniġġjar wara d-dħul ta' konsenji ta' ċerti annimali, prodotti ġerminali u prodotti li joriġinaw mill-annimali (ĠU L 174, 3.6.2020, p. 379).

([3]) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/404 tal-24 ta' Marzu 2021 li jistabbilixxi l-listi ta' pajjiżi terzi, territorji jew żoni tagħhom li minnhom huwa permess id-dħul fl-Unjoni ta' annimali, prodotti ġerminali u prodotti li joriġinaw mill-annimali f'konformità mar-Regolament (UE) 2016/429 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill (ĠU L 114, 31.3.2021, p. 1).

(7) Barra minn hekk, l-Istati Uniti nnotifikaw lill-Kummissjoni dwar 9 tifqigħat ta' influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fil-pollam fl-istati ta' California (1), Iowa (1), Kansas (2), South Dakota (1), Tennessee (1), Texas (1) u Virginia (2), fl-Istati Uniti, li ġew ikkonfermati bejn l-4 ta' Jannar 2023 u t-30 ta' Jannar 2023 permezz ta' analiżi tal-laboratorju (RT-PCR).

(8) Wara dawk it-tifqigħat riċenti tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja, l-awtoritajiet veterinarji tal-Kanada, tar-Renju Unit u tal-Istati Uniti stabbilew żoni ta' kontroll ta' mill-inqas 10 km madwar l-istabbilimenti affettwati u implimentaw politika ta' qerda biex jikkontrollaw il-preżenza tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja u jillimitaw it-tixrid ta' dik il-marda.

(9) Il-Kanada, ir-Renju Unit u l-Istati Uniti ssottomettew l-informazzjoni lill-Kummissjoni dwar is-sitwazzjoni epidemjoloġika fit-territorju tagħhom u l-miżuri li ħadu biex jipprevjenu li l-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja tkompli tinxtered. Dik l-informazzjoni ġiet evalwata mill-Kummissjoni. Abbażi ta' dik l-evalwazzjoni, u biex jitħares l-istatus tas-saħħa tal-annimali fl-Unjoni, jenħtieġ li ma jibqax jiġi awtorizzat id-dħul fl-Unjoni ta' konsenji tal-pollam, tal-prodotti ġerminali tal-pollam, u tal-laħam frisk tal-pollam u tal-għasafar tal-kaċċa miż-żoni bir-restrizzjonijiet stabbiliti mill-awtoritajiet veterinarji tal-Kanada, tar-Renju Unit u tal-Istati Uniti minħabba t-tifqigħat riċenti tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja.

(10) Barra minn hekk, il-Kanada ssottomettiet informazzjoni aġġornata dwar is-sitwazzjoni epidemjoloġika fit-territorju tagħha b'rabta ma' 39 tifqigħa tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fl-istabbilimenti tal-pollam fil-provinċji ta' Alberta (7), British Columbia (5), Manitoba (11), Ontario (5), Quebec (4) u Saskatchewan (7), fil-Kanada li ġew ikkonfermati bejn is-7 ta' April 2022 u d-9 ta' Novembru 2022.

(11) Barra minn hekk, ir-Renju Unit issottometta informazzjoni aġġornata dwar is-sitwazzjoni epidemjoloġika fit-territorju tiegħu b'rabta ma' 13-il tifqigħa tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fl-istabbilimenti tal-pollam fil-kontej ta' Cheshire (2), Cornwall (2), Devon (4), Somerset (1) u Staffordshire (1) fl-Ingilterra, ir-Renju Unit, Isle of Lewis (1) fl-Iskozja, ir-Renju Unit u Anglesey (2) f'Wales, ir-Renju Unit, li ġew ikkonfermati bejn il-21 ta' Lulju 2022 u l-24 ta' Ottubru 2022.

(12) Barra minn hekk, l-Istati Uniti ssottemettew informazzjoni aġġornata dwar is-sitwazzjoni epidemjoloġika fit-territorju tagħhom b'rabta ma' 50 tifqigħa tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fl-istabbilimenti tal-pollam fl-istati ta' California (5), Colorado (2), Idaho (10), Kansas (2), Kentucky (1), Michigan (2), Minnesota (9), Montana (1), New Jersey (1), New York (1), North Dakota (2), Ohio (1), Oregon (1), Pennsylvania (2), South Dakota (6), Tennesse (1), Utah (2) u Washington (1), l-Istati Uniti, li ġew ikkonfermati bejn il-5 ta' April 2022 u d-19 ta' Ottubru 2022.

(13) Il-Kanada, ir-Renju Unit u l-Istati Uniti ssottomettew ukoll informazzjoni dwar il-miżuri li ħadu biex jipprevjenu li l-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja tkompli tinxtered. B'mod partikolari, wara dawk it-tifqigħat ta' dik il-marda, il-Kanada u r-Renju Unit u l-Istati Uniti implimentaw politika ta' qerda biex jikkontrollaw u jillimitaw it-tixrid ta' dik il-marda, u lestew ukoll ir-rekwiżit tat-tindif u tad-diżinfezzjoni wara l-implimentazzjoni tal-politika ta' qerda fl-istabbilimenti tal-pollam infettati fit-territorji tagħhom.

(14) Il-Kummissjoni evalwat l-informazzjoni ppreżentata mill-Kanada, mir-Renju Unit u mill-Istati Uniti, u kkonkludiet li t-tifqigħat tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fl-istabbilimenti tal-pollam ġew ikklerjati u ma għadx hemm riskju assoċjat mad-dħul fl-Unjoni ta' komoditajiet tal-pollam miż-żoni tal-Kanada, tar-Renju Unit u tal-Istati Uniti minn fejn id-dħul fl-Unjoni tal-komoditajiet tal-pollam kien ġie sospiż wara dawk it-tifqigħat.

(15) Għalhekk, jenħtieġ li l-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 jiġu emendati biex titqies is-sitwazzjoni epidemjoloġika attwali fir-rigward tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja fil-Kanada, fir-Renju Unit u fl-Istati Uniti.

(16) Filwaqt li titqies is-sitwazzjoni epidemjoloġika attwali fil-Kanada, fir-Renju Unit u fl-Istati Uniti fir-rigward tal-influwenza avjarja b'patoġeniċità għolja u r-riskju serju tal-introduzzjoni tagħha fl-Unjoni, l-emendi li għandhom isiru għall-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 permezz ta' dan ir-Regolament jenħtieġ li jsiru effettivi b'urġenza.

(17) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Pjanti, l-Annimali, l-Ikel u l-Għalf,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Annessi V u XIV tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) 2021/404 huma emendati f'konformità mal-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidħol fis-seħħ l-għada tal-jum tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, it-8 ta' Frar 2023.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN

ANNESS

L-Annessi V u XIV tar-Regolament ta" Implimentazzjoni (UE) 2021/404 huma emendati kif ġej:

(1) L-Anness V huwa emendat kif ġej:

(a) it-Taqsima B tal-Parti 1 hija emendata kif ġej:

(i) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringiela għaż-żona CA-2.10 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.10	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		7.4.2022	20.1.2023";

(ii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringiela għaż-żona CA-2.82 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.82	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		13.9.2022	7.2.2023";

(iii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.86 sa CA-2.90 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.86	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		15.9.2022	26.1.2023
	CA-2.87		N, P1		15.9.2022	19.1.2023
	CA-2.88		N, P1		18.9.2022	7.2.2023
	CA-2.89		N, P1		15.9.2022	5.2.2023
	CA-2.90		N, P1		19.9.2022	21.1.2023";

(iv) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.92 u CA-2.93 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.92	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		18.9.2022	1.2.2023
	CA-2.93	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		18.9.2022	7.2.2023";

(v) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringiela għaż-żona CA-2.96 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.96	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		20.9.2022	7.2.2023";

(vi) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringiela għaż-żona CA-2.98 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.98	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		22.9.2022	7.2.2023";

(vii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.102 u CA-2.103 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.102	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		26.9.2022	16.1.2023
	CA-2.103		N, P1		27.9.2022	21.1.2023";

(viii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.106 sa CA-2.112 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.106	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		1.10.2022	7.2.2023
	CA-2.107		N, P1		4.10.2022	20.1.2023
	CA-2.108		N, P1		4.10.2022	7.2.2023
	CA-2.109		N, P1		6.10.2022	7.2.2023
	CA-2.110		N, P1		7.10.2022	7.2.2023
	CA-2.111		N, P1		6.10.2022	19.1.2023
	CA-2.112		N, P1		27.9.2022	5.2.2023";

(ix) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringiela għaż-żona CA-2.115 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.115	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		29.9.2022	18.1.2023";

(x) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.117 u CA-2.118 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.117	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		30.9.2022	7.2.2023
	CA-2.118		N, P1		30.9.2022	7.2.2023";

(xi) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.120 sa CA-2.122 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.120	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		7.10.2022	7.2.2023
	CA-2.121		N, P1		7.10.2022	7.2.2023
	CA-2.122		N, P1		7.10.2022	7.2.2023";

(xii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.124 u CA-2.125 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.124	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		10.10.2022	7.2.2023
	CA-2.125		N, P1		12.10.2022	22.1.2023";

(xiii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.127 sa CA-2.131 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.127	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		14.10.2022	7.2.2023
	CA-2.128		N, P1		15.10.2022	7.2.2023
	CA-2.129		N, P1		18.10.2022	4.2.2023
	CA-2.130		N, P1		18.10.2022	26.1.2023
	CA-2.131		N, P1		19.10.2022	4.2.2023";

(xiv) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.134 sa CA-2.137 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.134	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		21.10.2022	2.2.2023
	CA-2.135		N, P1		22.10.2022	3.2.2023
	CA-2.136		N, P1		24.10.2022	7.2.2023
	CA-2.137		N, P1		26.10.2022	7.2.2023";

(xv) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringiela għaż-żona CA-2.140 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.140	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		27.10.2022	5.2.2023";

(xvi) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringiela għaż-żona CA-2.145 hija sostitwita b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.145	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		9.11.2022	7.2.2023";

(xvii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli li ġejjin għaż-żoni CA-2.170 u CA-2.171 jiżdiedu wara r-ringieli għaż-żona CA-2.169:

"**CA** il-Kanada	CA-2.170	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		5.1.2023	
	CA-2.171		N, P1		6.1.2023";	

(xviii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żoni GB-2.128 u GB-2.129 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.128	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		21.7.2022	25.1.2023
	GB-2.129	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		5.8.2022	25.1.2023";

(xix) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.134 hija sostitwita b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.134	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		26.8.2022	1.1.2023";

(xx) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.136 hija sostitwita b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.136	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		29.8.2022	17.1.2023";

(xxi) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.142 hija sostitwita b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.142	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		8.9.2022	19.12.2022";

(xxii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.144 hija sostitwita b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.144	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		16.9.2022	21.1.2023";

(xxiii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.149 hija sostitwita b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.149	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		20.9.2022	25.1.2023";

(xxiv) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.161 hija sostitwita b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.161	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		3.10.2022	21.1.2023";

(xxv) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.168 hija sostitwita b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.168	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		7.10.2022	17.1.2023";

(xxvi) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.180 hija sostitwita b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.180	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		12.10.2022	20.1.2023";

(xxvii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.189 hija sostitwita b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.189	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		16.10.2022	23.1.2023";

(xxviii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.191 hija sostitwita b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.191	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		16.10.2022	21.1.2023";

(xxix) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.212 hija sostitwita b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.212	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		23.10.2022	26.1.2023";

(xxx) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringiela għaż-żona GB-2.136 hija sostitwita b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.218	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		24.10.2022	27.1.2023";

(xxxi) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli li ġejjin għaż-żoni GB-2.288 sa GB-2.292 jiżdiedu wara r-ringieli għaż-żona GB-2.287:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.288	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		12.1.2023	
	GB-2.289		N, P1		12.1.2023	
	GB-2.290		N, P1		12.1.2023	
	GB-2.291		N, P1		24.1.2023	
	GB-2.292		N, P1		27.1.2023";	

(xxxii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.100 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.100	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		5.4.2022	6.12.2022";

(xxxiii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.121 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.121	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		8.4.2022	5.12.2022";

(xxxiv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.136 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.136	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		13.4.2022	13.12.2022";

(xxxv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.145 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.145	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		14.4.2022	13.12.2022";

(xxxvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.149 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.149	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		19.4.2022	14.12.2022";

(xxxvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.161 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.161	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		20.4.2022	19.12.2022";

(xxxviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.180 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.180	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		26.4.2022	25.12.2022";

(xxxxix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.182 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.182	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		27.4.2022	27.12.2022";

(v) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.185 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.185	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		28.4.2022	30.12.2022";

(vli) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.197 u US-2.198 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.197	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		4.5.2022	1.1.2023
	US-2.198		N, P1		5.5.2022	2.1.2023";

(vlii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.200 u US-2.201 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.200	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		9.5.2022	7.1.2023
	US-2.201		N, P1		10.5.2022	5.1.2023";

(vliii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.205 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.205	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		10.5.2022	21.1.2023";

(vliv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.207 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.207	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		11.5.2022	7.1.2023";

(vlv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.210 u US-2.214 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.210	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		17.5.2022	17.1.2023
	US-2.211		N, P1		17.5.2022	21.1.2023
	US-2.212		N, P1		17.5.2022	16.1.2023
	US-2.213		N, P1		17.5.2022	15.1.2023
	US-2.214		N, P1		17.5.2022	15.1.2023";

(vlvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.216 u US-2.217 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.216	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		18.5.2022	21.1.2023
	US-2.217		N, P1		18.5.2022	17.1.2023";

(vlvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.220 u US-2.221 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.220	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		19.5.2022	19.1.2023
	US-2.221		N, P1		19.5.2022	18.1.2023";

(vlviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.239 u US-2.241 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.239	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		11.8.2022	10.1.2023
	US-2.240		N, P1		22.8.2022	7.1.2023
	US-2.241		N, P1		26.8.2022	7.1.2023";

(vlix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.243 u US-2.244 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.243	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		30.8.2022	25.1.2023
	US-2.244		N, P1		30.8.2022	7.1.2023";

(l) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.246 u US-2.247 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.246	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		30.8.2022	27.1.2023
	US-2.247		N, P1		30.8.2022	23.1.2023";

(li) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.252 u US-2.253 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.252	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		3.9.2022	28.1.2023
	US-2.253		N, P1		7.9.2022	29.1.2023";

(lii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.256 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.256	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		9.9.2022	30.1.2023";

(liii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.258 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.258	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		13.9.2022	18.1.2023";

(liv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.261 u US-2.263 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.261	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		15.9.2022	21.12.2022
	US-2.262		N, P1		15.9.2022	19.12.2022
	US-2.263		N, P1		14.9.2022	18.1.2023";

(lv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.266 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.266	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		20.9.2022	23.1.2023";

(lvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.268 u US-2.269 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.268	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		20.9.2022	5.1.2023
	US-2.269		N, P1		20.9.2022	24.1.2023";

(lvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.271 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.271	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		20.9.2022	26.12.2022";

(lviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.279 u US-2.282 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.279	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		24.9.2022	13.1.2023
	US-2.280		N, P1		27.9.2022	27.1.2023
	US-2.281		N, P1		27.9.2022	28.1.2023
	US-2.282		N, P1		27.9.2022	19.1.2023";

(lix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.291 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.291	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		4.10.2022	28.1.2023";

(lx) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.297 u US-2.298 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.297	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		6.10.2022	7.1.2023
	US-2.298		N, P1		6.10.2022	6.1.2023";

(lxi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringiela għaż-żona US-2.317 hija sostitwita b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.317	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		19.10.2022	19.1.2023";

(lxii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.398 sa US-2.406 jiżdiedu wara r-ringieli għaż-żona US-2.397:

“**US** l-Istati Uniti	US-2.398	BPP, BPR, DOC, DOR, SP, SR, POU-LT20, HEP, HER, HE-LT20	N, P1		4.1.2023	
	US-2.399		N, P1		5.1.2023	
	US-2.400		N, P1		12.1.2023	
	US-2.401		N, P1		18.1.2023	
	US-2.402		N, P1		19.1.2023	
	US-2.403		N, P1		20.1.2023	
	US-2.404		N, P1		17.1.2023	
	US-2.405		N, P1		25.1.2023	
	US-2.406		N, P1		25.1.2023”;	

(b) Il-Parti 2 hija emendata kif ġej:

(i) fl-entrata għall-Kanada, id-deskrizzjoni li ġejja taż-żoni CA-2.170 u CA-2.171 jiżdiedu wara d-deskrizzjoni taż-żona CA-2.169:

“Il-Kanada	CA-2.170	British Columbia - Latitude 49.11, Longitude -125.87 The municipalities involved are: 3km PZ: Tofino 10km SZ: Alberni-Clayoquot and Tofino.
	CA-2.171	British Columbia - Latitude 49.3, Longitude -124.84 The municipalities involved are: 3km PZ: Port Alberni. 10km SZ: Port Alberni”;

(ii) fl-entrata għar-Renju Unit, id-deskrizzjonijiet li ġejjin taż-żoni GB-2.288 sa GB-2.292 jiżdiedu wara d-deskrizzjoni taż-żona GB-2.287:

“Ir-Renju Unit	GB-2.288	near Fraserburgh, Aberdeenshire, Scotland, GB The area contained with a circle of a radius of 10km, centred on WGS84 dec, coordinates Lat: N57.66 and Long: W2.06
	GB-2.289	near Wells-next-the-sea, North Norfolk, Norfolk, England, GB The area contained with a circle of a radius of 10km, centred on WGS84 dec, coordinates Lat: N52.94 and Long: E0.97
	GB-2.290	near Cromer, North Norfolk, Norfolk, England, GB The area contained with a circle of a radius of 10km, centred on WGS84 dec, coordinates Lat: N52.91 and Long: E1.30
	GB-2.291	near Grantown on Spey, Highland, Scotland, GB The area contained with a circle of a radius of 10km, centred on WGS84 dec, coordinates Lat: N57.33 and Long: W3.62
	GB-2.292	near Stranraer , Dumfries and Galloway, Scotland, GB The area contained with a circle of a radius of 10km, centred on WGS84 dec, coordinates Lat: N54.93 and Long: W5.11”;

(iii) fl-entrata għall-Istati Uniti, id-deskrizzjoni li ġejja taż-żoni US-2.398 sa US-2.406 jiżdiedu wara d-deskrizzjoni taż-żona US-2.397:

"L-Istati Uniti	US-2.398	State of Kansas - Anderson 01 Anderson County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 95.3777451°W 38.4564845°N)
	US-2.399	State of South Dakota - Codington 02 Codington County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 97.1913219°W 44.9085278°N)
	US-2.400	State of California - Tehama 01 Tehama County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 122.2737478°W 40.0219459°N)
	US-2.401	State of Texas - Lampasas 01 Lampasas County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 98.0692990°W 31.1921409°N)
	US-2.402	State of Virginia - Rockingham 01 Rockingham County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 78.9550372°W 38.5828581°N)
	US-2.403	State of Tennessee - Weakley 05 Weakley County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 88.7203241°W 36.2362439°N)
	US-2.404	State of Kansas Mitchell 02 Mitchell County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 98.2862217°W 39.3927239°N)
	US-2.405	State of Virginia Rockingham 02 Rockingham County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 78.9974987°W 38.5534963°N)
	US-2.406	State of Iowa Buena Vista 07 Buena Vista County: A circular zone of a 10 km radius starting with North point (GPS coordinates: 95.2884662°W 42.6738280°N)";

(2) it-Taqsima B tal-Parti 1 tal-Anness XIV hija emendata kif ġej

(i) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żona CA-2.10 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.10	POU, RAT	N, P1		7.4.2022	20.1.2023
		GBM	P1		7.4.2022	20.1.2023";

(ii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żona CA-2.82 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.82	POU, RAT	N, P1		13.9.2022	7.2.2023
		GBM	P1		13.9.2022	7.2.2023";

(iii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.86 sa CA-2.90 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.86	POU, RAT	N, P1		15.9.2022	26.1.2023
		GBM	P1		15.9.2022	26.1.2023
	CA-2.87	POU, RAT	N, P1		15.9.2022	19.1.2023
		GBM	P1		15.9.2022	19.1.2023
	CA-2.88	POU, RAT	N, P1		18.9.2022	7.2.2023
		GBM	P1		18.9.2022	7.2.2023
	CA-2.89	POU, RAT	N, P1		15.9.2022	5.2.2023
		GBM	P1		15.9.2022	5.2.2023
	CA-2.90	POU, RAT	N, P1		19.2.2022	21.1.2023
		GBM	P1		19.2.2022	21.1.2023";

(iv) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.92 u CA-2.93 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.92	POU, RAT	N, P1		18.9.2022	1.2.2023
		GBM	P1		18.9.2022	1.2.2023
	CA-2.93	POU, RAT	N, P1		18.9.2022	7.2.2023
		GBM	P1		18.9.2022	7.2.2023";

(v) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żona CA-2.96 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.96	POU, RAT	N, P1		20.9.2022	7.2.2023
		GBM	P1		20.9.2022	7.2.2023";

(vi) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żona CA-2.98 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.98	POU, RAT	N, P1		21.11.2022	7.2.2023
		GBM	P1		21.11.2022	7.2.2023";

(vii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.102 u CA-2.103 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.102	POU, RAT	N, P1		26.9.2022	16.1.2023
		GBM	P1		26.9.2022	16.1.2023
	CA-2.103	POU, RAT	N, P1		27.9.2022	21.1.2023
		GBM	P1		27.9.2022	21.1.2023";

(viii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.106 sa CA-2.112 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.106	POU, RAT	N, P1		1.10.2022	7.2.2023
		GBM	P1		1.10.2022	7.2.2023
	CA-2.107	POU, RAT	N, P1		4.10.2022	20.1.2023
		GBM	P1		4.10.2022	20.1.2023
	CA-2.108	POU, RAT	N, P1		4.10.2022	7.2.2023
		GBM	P1		4.10.2022	7.2.2023
	CA-2.109	POU, RAT	N, P1		6.10.2022	7.2.2023
		GBM	P1		6.10.2022	7.2.2023
	CA-2.110	POU, RAT	N, P1		7.10.2022	7.2.2023
		GBM	P1		7.10.2022	7.2.2023
	CA-2.111	POU, RAT	N, P1		6.10.2022	19.1.2023
		GBM	P1		6.10.2022	19.1.2023
	CA-2.112	POU, RAT	N, P1		27.9.2022	5.2.2023
		GBM	P1		27.9.2022	5.2.2023";

(ix) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żona CA-2.115 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.115	POU, RAT	N, P1		29.9.2022	18.1.2023
		GBM	P1		29.9.2022	18.1.2023";

(x) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.117 u CA-2.118 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.117	POU, RAT	N, P1		30.9.2022	7.2.2023
		GBM	P1		30.9.2022	7.2.2023
	CA-118	POU, RAT	N, P1		30.9.2022	7.2.2023
		GBM	P1		30.9.2022	7.2.2023";

(xi) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.120 sa CA-2.122 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.120	POU, RAT	N, P1		7.10.2022	7.2.2023
		GBM	P1		7.10.2022	7.2.2023
	CA-2.121	POU, RAT	N, P1		7.10.2022	7.2.2023
		GBM	P1		7.10.2022	7.2.2023
	CA-2.122	POU, RAT	N, P1		7.10.2022	7.2.2023
		GBM	P1		7.10.2022	7.2.2023";

(xii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.124 u CA-2.125 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.124	POU, RAT	N, P1		10.10.2022	7.2.2023
		GBM	P1		10.10.2022	7.2.2023
	CA-2.125	POU, RAT	N, P1		12.10.2022	22.1.2023
		GBM	P1		12.10.2022	22.1.2023";

(xiii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.127 sa CA-2.131 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.127	POU, RAT	N, P1		14.10.2022	7.2.2023
		GBM	P1		14.10.2022	7.2.2023
	CA-2.128	POU, RAT	N, P1		15.10.2022	7.2.2023
		GBM	P1		15.10.2022	7.2.2023
	CA-2.129	POU, RAT	N, P1		18.10.2022	4.2.2023
		GBM	P1		18.10.2022	4.2.2023
	CA-2.130	POU, RAT	N, P1		18.10.2022	26.1.2023
		GBM	P1		18.10.2022	26.1.2023
	CA-2.131	POU, RAT	N, P1		19.10.2022	4.2.2023
		GBM	P1		19.10.2022	4.2.2023";

(xiv) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żoni CA-2.134 sa CA-2.137 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.134	POU, RAT	N, P1		21.10.2022	2.2.2023
		GBM	P1		21.10.2022	2.2.2023
	CA-2.135	POU, RAT	N, P1		22.10.2022	3.2.2023
		GBM	P1		22.10.2022	3.2.2023
	CA-2.136	POU, RAT	N, P1		24.10.2022	7.2.2023
		GBM	P1		24.10.2022	7.2.2023
	CA-2.137	POU, RAT	N, P1		26.10.2022	7.2.2023
		GBM	P1		26.10.2022	7.2.2023";

(xv) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żona CA-2.140 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.140	POU, RAT	N, P1		27.10.2022	5.2.2023
		GBM	P1		27.10.2022	5.2.2023";

(xvi) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli għaż-żona CA-2.145 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**CA** il-Kanada	CA-2.145	POU, RAT	N, P1		9.11.2022	7.2.2023
		GBM	P1		9.11.2022	7.2.2023";

(xvii) fl-entrata għall-Kanada, ir-ringieli li ġejjin għaż-żoni CA-2.170 u CA-2.171 jiżdiedu wara r-ringieli għaż-żona CA-2.169:

"**CA** il-Kanada	CA-2.170	POU, RAT	N, P1		5.1.2023	
		GBM	P1		5.1.2023	
	CA-2.171	POU, RAT	N, P1		6.1.2023	
		GBM	P1		6.1.2023";	

(xviii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żoni GB-2.128 u GB-2.129 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.128	POU, RAT	N, P1		21.7.2022	25.1.2023
		GBM	P1		21.7.2022	25.1.2023
	GB-2.129	POU, RAT	N, P1		5.8.2022	25.1.2023
		GBM	P1		5.8.2022	25.1.2023";

(xix) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.136 huma sostitwiti b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.136	POU, RAT	N, P1		29.8.2022	17.1.2023
		GBM	P1		29.8.2022	17.1.2023";

(xx) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.142 huma sostitwiti b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.142	POU, RAT	N, P1		8.9.2022	19.12.2022
		GBM	P1		8.9.2022	19.12.2022";

(xxi) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.144 huma sostitwiti b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.144	POU, RAT	N, P1		16.9.2022	21.1.2023
		GBM	P1		16.9.2022	21.1.2023";

(xxii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.149 huma sostitwiti b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.149	POU, RAT	N, P1		20.9.2022	25.1.2023
		GBM	P1		20.9.2022	25.1.2023";

(xxiii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.161 huma sostitwiti b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.161	POU, RAT	N, P1		3.10.2022	21.1.2023
		GBM	P1		3.10.2022	21.1.2023";

(xxiv) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.168 huma sostitwiti b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.168	POU, RAT	N, P1		7.10.2022	17.1.2023
		GBM	P1		7.10.2022	17.1.2023";

(xxv) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.180 huma sostitwiti b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.180	POU, RAT	N, P1		12.10.2022	20.1.2023
		GBM	P1		12.10.2022	20.1.2023";

(xxvi) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.189 huma sostitwiti b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.189	POU, RAT	N, P1		16.10.2022	23.1.2023
		GBM	P1		16.10.2022	23.1.2023";

(xxvii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.191 huma sostitwiti b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.191	POU, RAT	N, P1		16.10.2022	21.1.2023
		GBM	P1		16.10.2022	21.1.2023";

(xxviii) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.212 huma sostitwiti b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.212	POU, RAT	N, P1		23.10.2022	26.1.2023
		GBM	P1		23.10.2022	26.1.2023";

(xxix) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona GB-2.218 huma sostitwiti b'li ġej:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.218	POU, RAT	N, P1		24.10.2022	27.1.2023
		GBM	P1		24.10.2022	27.1.2023";

(xxx) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli li ġejjin għaż-żoni GB-2.288 sa GB-2.292 jiżdiedu wara r-ringieli għaż-żona GB-2.287:

"**GB** ir-Renju Unit	GB-2.288	POU, RAT	N, P1		12.1.2023	
		GBM	P1		12.1.2023	
	GB-2.289	POU, RAT	N, P1		12.1.2023	
		GBM	P1		12.1.2023	
	GB-2.290	POU, RAT	N, P1		12.1.2023	
		GBM	P1		12.1.2023	
	GB-2.291	POU, RAT	N, P1		24.1.2023	
		GBM	P1		24.1.2023	
	GB-2.292	POU, RAT	N, P1		27.1.2023	
		GBM	P1		27.1.2023";	

(xxxi) fl-entrata għar-Renju Unit, ir-ringieli għaż-żona US-2.100 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.100	POU, RAT	N, P1		5.4.2022	6.12.2022
		GBM	P1		5.4.2022	6.12.2022";

(xxxii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.121 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.121	POU, RAT	N, P1		8.4.2022	5.12.2022
		GBM	P1		8.4.2022	5.12.2022";

(xxxiii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.136 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.136	POU, RAT	N, P1		13.4.2022	13.12.2022
		GBM	P1		13.4.2022	13.12.2022";

(xxxiv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.145 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.145	POU, RAT	N, P1		14.4.2022	13.12.2022
		GBM	P1		14.4.2022	13.12.2022";

(xxxv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.149 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.149	POU, RAT	N, P1		19.4.2022	14.12.2022
		GBM	P1		19.4.2022	14.12.2022";

(xxxvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.161 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.161	POU, RAT	N, P1		20.4.2022	19.12.2022
		GBM	P1		20.4.2022	19.12.2022";

(xxxvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.180 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.180	POU, RAT	N, P1		26.4.2022	25.12.2022
		GBM	P1		26.4.2022	25.12.2022";

(xxviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.182 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.182	POU, RAT	N, P1		27.4.2022	27.12.2022
		GBM	P1		27.4.2022	27.12.2022";

(xxxix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.185 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.185	POU, RAT	N, P1		28.4.2022	30.12.2022
		GBM	P1		28.4.2022	30.12.2022";

(xl) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.197 u US-2.198 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.197	POU, RAT	N, P1		4.5.2022	1.1.2023
		GBM	P1		4.5.2022	1.1.2023
	US-2.198	POU, RAT	N, P1		5.5.2022	2.1.2023
		GBM	P1		5.5.2022	2.1.2023";

(xli) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.200 u US-2.201 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.200	POU, RAT	N, P1		9.5.2022	7.1.2023
		GBM	P1		9.5.2022	7.1.2023
	US-2.201	POU, RAT	N, P1		10.5.2022	5.1.2023
		GBM	P1		10.5.2022	5.1.2023";

(xlii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.205 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.205	POU, RAT	N, P1		10.5.2022	21.1.2023
		GBM	P1		10.5.2022	21.1.2023";

(xliii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.207 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.207	POU, RAT	N, P1		11.5.2022	7.1.2023
		GBM	P1		11.5.2022	7.1.2023";

(xliv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.210 u US-2.214 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.210	POU, RAT	N, P1		17.5.2022	17.1.2023
		GBM	P1		17.5.2022	17.1.2023
	US-2.211	POU, RAT	N, P1		17.5.2022	21.1.2023
		GBM	P1		17.5.2022	21.1.2023
	US-2.212	POU, RAT	N, P1		17.5.2022	16.1.2023
		GBM	P1		17.5.2022	16.1.2023
	US-2.213	POU, RAT	N, P1		17.5.2022	15.1.2023
		GBM	P1		17.5.2022	15.1.2023
	US-2.214	POU, RAT	N, P1		17.5.2022	15.1.2023
		GBM	P1		17.5.2022	15.1.2023";

(xlv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.216 u US-2.217 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.216	POU, RAT	N, P1		18.5.2022	21.1.2023
		GBM	P1		18.5.2022	21.1.2023
	US-2.217	POU, RAT	N, P1		18.5.2022	17.1.2023
		GBM	P1		18.5.2022	17.1.2023";

(xlvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.220 u US-2.221 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.220	POU, RAT	N, P1		19.5.2022	19.1.2023
		GBM	P1		19.5.2022	19.1.2023
	US-2.221	POU, RAT	N, P1		19.5.2022	18.1.2023
		GBM	P1		19.5.2022	18.1.2023";

(xlvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.239 u US-2.241 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.239	POU, RAT	N, P1		11.8.2022	10.1.2023
		GBM	P1		11.8.2022	10.1.2023
	US-2.240	POU, RAT	N, P1		22.8.2022	7.1.2023
		GBM	P1		22.8.2022	7.1.2023
	US-2.241	POU, RAT	N, P1		26.8.2022	7.1.2023
		GBM	P1		26.8.2022	7.1.2023";

(xlviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.243 u US-2.244 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.243	POU, RAT	N, P1		30.8.2022	25.1.2023
		GBM	P1		30.8.2022	25.1.2023
	US-2.244	POU, RAT	N, P1		30.8.2022	7.1.2023
		GBM	P1		30.8.2022	7.1.2023";

(xlix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.246 u US-2.247 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.246	POU, RAT	N, P1		30.8.2022	27.1.2023
		GBM	P1		30.8.2022	27.1.2023
	US-2.247	POU, RAT	N, P1		30.8.2022	23.1.2023
		GBM	P1		30.8.2022	23.1.2023";

(l) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.252 u US-2.253 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.252	POU, RAT	N, P1		3.9.2022	28.1.2023
		GBM	P1		3.9.2022	28.1.2023
	US-2.253	POU, RAT	N, P1		7.9.2022	29.1.2023
		GBM	P1		7.9.2022	29.1.2023";

(li) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.256 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.256	POU, RAT	N, P1		9.9.2022	30.1.2023
		GBM	P1		9.9.2022	30.1.2023";

(lii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.258 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.258	POU, RAT	N, P1		13.9.2022	18.1.2023
		GBM	P1		13.9.2022	18.1.2023";

(liii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.261 u US-2.263 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.261	POU, RAT	N, P1		15.9.2022	21.12.2022
		GBM	P1		15.9.2022	21.12.2022
	US-2.262	POU, RAT	N, P1		15.9.2022	19.12.2022
		GBM	P1		15.9.2022	19.12.2022
	US-2.263	POU, RAT	N, P1		14.9.2022	18.1.2023
		GBM	P1		14.9.2022	18.1.2023";

(liv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.266 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.266	POU, RAT	N, P1		20.9.2022	23.1.2023
		GBM	P1		20.9.2022	23.1.2023";

(lv) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.268 u US-2.269 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.268	POU, RAT	N, P1		20.9.2022	5.1.2023
		GBM	P1		20.9.2022	5.1.2023
	US-2.269	POU, RAT	N, P1		20.9.2022	24.1.2023
		GBM	P1		20.9.2022	24.1.2023";

(lvi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.271 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.271	POU, RAT	N, P1		20.9.2022	26.12.2022
		GBM	P1		20.9.2022	26.12.2022";

(lvii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.279 u US-2.282 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.279	POU, RAT	N, P1		24.9.2022	13.1.2023
		GBM	P1		24.9.2022	13.1.2023
	US-2.280	POU, RAT	N, P1		27.9.2022	27.1.2023
		GBM	P1		27.9.2022	27.1.2023
	US-2.281	POU, RAT	N, P1		27.9.2022	28.1.2023
		GBM	P1		27.9.2022	28.1.2023
	US-2.282	POU, RAT	N, P1		27.9.2022	19.1.2023
		GBM	P1		27.9.2022	19.1.2023";

(lviii) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.291 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.291	POU, RAT	N, P1		4.10.2022	28.1.2023
		GBM	P1		4.10.2022	28.1.2023";

(lix) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.297 u US-2.298 huma sostitwiti b'dan li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.297	POU, RAT	N, P1		6.10.2022	7.1.2023
		GBM	P1		6.10.2022	7.1.2023
	US-2.298	POU, RAT	N, P1		6.10.2022	6.1.2023
		GBM	P1		6.10.2022	6.1.2023";

(lx) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żona US-2.317 huma sostitwiti b'li ġej:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.317	POU, RAT	N, P1		19.10.2022	19.1.2023
		GBM	P1		19.10.2022	19.1.2023";

(lxi) fl-entrata għall-Istati Uniti, ir-ringieli għaż-żoni US-2.398 sa US-2.406 jiżdiedu wara r-ringieli għaż-żona US-2.397:

"**US** l-Istati Uniti	US-2.398	POU, RAT	N, P1		4.1.2023	
		GBM	P1		4.1.2023	
	US-2.399	POU, RAT	N, P1		5.1.2023	
		GBM	P1		5.1.2023	
	US-2.400	POU, RAT	N, P1		12.1.2023	
		GBM	P1		12.1.2023	
	US-2.401	POU, RAT	N, P1		18.1.2023	
		GBM	P1		18.1.2023	
	US-2.402	POU, RAT	N, P1		19.1.2023	
		GBM	P1		19.1.2023	
	US-2.403	POU, RAT	N, P1		20.1.2023	
		GBM	P1		20.1.2023	
	US-2.404	POU, RAT	N, P1		17.1.2023	
		GBM	P1		17.1.2023	
	US-2.405	POU, RAT	N, P1		25.1.2023	
		GBM	P1		25.1.2023	
	US-2.405	POU, RAT	N, P1		25.1.2023	
		GBM	P1		25.1.2023."	